



**SERVIR d'abord**

**ROTARY INTERNATIONAL  
COMITE INTER PAYS  
FRANCE CHINE  
Section Française**



*Les comités inter-pays offrent aux clubs et aux rotariens d'autres possibilités d'assurer notre responsabilité de la paix mondiale*

*Les comités construisent des ponts d'amitié et de coopération avec une structure simple et flexible. Ils contribuent à la promotion de la mission du Rotary dans le monde.*

**Message du Président**

Chers amis,

Tout d'abord, au nom du nouveau comité je voulais vous souhaiter une Bonne et Heureuse Année 2017.

Je voulais ensuite remercier Claude et Guy pour le travail accompli dans l'animation du CIP ces dernières années.. Eric poursuit ses fonctions de Trésorier et pour le Secrétariat nous serons rejoints par Didier Boussard du club de Mayenne.

Au cours de mon dernier séjour en octobre et novembre, j'ai pris contact avec les responsables du District (Frank Yih le « Special Representative For China Rotary » et Michel De Vriendt, chargé des Relations Internationales)

. Le Rotary en Chine connaît un développement important depuis quelques années avec maintenant quelques 20 clubs dont un club francophone à Shanghai, ce qui devrait être un bon catalyseur dans le futur développement de notre coopération.



Michel De Vriendt, Michel Lurquin et deux autres visiteurs au RCS Shanghai.

**Le dernier né; Rotary Shanghai Elysée, club francophone.**

En mars 2016, un groupe de francophones du Rotary à Shanghai on décidé de créer leur propre club. Ils ont déjà lancé plusieurs actions dont une participation au Telethon et dernièrement « Sourire Propre » qui est centré sur le développement de l'hygiène buccale auprès des enfants de migrants provinciaux. Depuis le début du projet ils ont déjà donné 10 sessions de formation à plus de 300 enfants et fourni brosses à dent et dentifrice à ceux-ci.



**Rotary**

**Club de Shanghai Elysée**

« Créer un club où les Francophones de toutes nationalités peuvent se retrouver autour des valeurs du Rotary et promouvoir des projets de proximité au sein de la communauté Shanghaienne »

Le Rotary Club Shanghai Elysée se réunit:

- tous les premiers lundi du mois pour un petit déjeuner à 7h30 (à partir de Dec-2016)  
"Madeleine", T3-01, No1238 Middle Yanan Lu, Kerry Centre, Metro Line 2&7 - JingAnSi  
上海市延安中路1238号静安嘉里中心T3-01号单元
- tous les autres lundi pour un dîner à 19h30:  
"Le Bordelais", 301 Jiashan Lu (near Jianguo Lu)- Metro Line 9&12 - Jiashan  
上海市嘉善路301号 (靠近建国西路)

[rotary.shanghaielysee@yahoo.com](mailto:rotary.shanghaielysee@yahoo.com)



## L'organisation 2017

Le district qui couvre la majeure partie de la Chine Continentale ( e.g. hors Hong Kong, Macao Qandong, Taiwan) regroupe maintenant 20 clubs et il existe aussi 69 Rotaracts et quelques Interact. Le Rotary n'est accessible qu'aux étrangers et résidents des territoires à statuts spéciaux. Les projets développés par le Rotary en Chine ont une contribution globale estimée à plus de 180 millions de dollars.



## Rotary China Organization Chart 2016-17 国际扶轮中国地区组织架构表 2016-17

October 26, 2016



## Rotary Shanghai – Action Maladie du Kashin Beck (KBD)

Le Rotary Club de Shanghai a entrepris une nouvelle action au Tibet et cherche un ou plusieurs club désireux de s'associer à cette action dans le cadre d'un Global Grant. Si votre club est intéressé merci de le faire savoir. ( lurquinmichel@aol.com ou [micheldv@me.com](mailto:micheldv@me.com))

La maladie de Kashin-Beck (MKB) également appelée la maladie des gros os est une maladie ostéoarticulaire permanente et invalidante<sup>1</sup> touchant le cartilage de croissance et articulaire des os longs. Il s'agit d'une ostéochondrodysplasie liée à un problème nutritionnel

majeur,



Président  
Michel G. Lurquin  
RC Mayenne

Trésorier  
Eric Imm  
RC Ingwiller

Secrétaire  
Didier Boussard  
RC Mayenne